



ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2024/2407

z dnia 13 września 2024 r.

wprowadzające odliczenia od kwot połowowych w roku 2024 w odniesieniu do niektórych stad z powodu przełowienia tych stad w poprzednich latach

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające unijny system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 847/96, (WE) nr 2371/2002, (WE) nr 811/2004, (WE) nr 768/2005, (WE) nr 2115/2005, (WE) nr 2166/2005, (WE) nr 388/2006, (WE) nr 509/2007, (WE) nr 676/2007, (WE) nr 1098/2007, (WE) nr 1300/2008, (WE) nr 1342/2008 i uchylające rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, (WE) nr 1627/94 oraz (WE) nr 1966/2006⁽¹⁾, w szczególności jego art. 105 ust. 1, 2 i 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Kwoty połowowe na 2023 r. zostały ustanowione rozporządzeniami Rady (UE) 2022/2090⁽²⁾, (UE) 2023/194⁽³⁾ i (UE) 2023/195⁽⁴⁾.
- (2) Kwoty połowowe na 2024 r. zostały ustanowione rozporządzeniami Rady (UE) 2023/194, (UE) 2023/2638⁽⁵⁾, (UE) 2024/257⁽⁶⁾ i (UE) 2024/259⁽⁷⁾.
- (3) Na podstawie art. 105 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 Komisja dokonuje odliczeń od przyszłych kwot połowowych danego państwa członkowskiego, gdy ustali, że to państwo członkowskie przekroczyło kwoty połowowe, które zostały mu przyznane.
- (4) Zgodnie z art. 105 ust. 2 i 3 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 odliczeń tych należy dokonywać w roku następnym lub w kolejnych latach, stosując odpowiednie mnożniki określone w tych ustępach.
- (5) Niektóre państwa członkowskie przekroczyły kwoty połowowe przyznane im na 2023 r. Należy zatem dokonać odliczeń od kwot połowowych przyznanych im na 2024 r., a w stosownych przypadkach – na kolejne lata, w odniesieniu do przełowionych stad.

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/oj>.

⁽²⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2022/2090 z dnia 27 października 2022 r. ustalające uprawnienia do połowów na 2023 rok w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb w Morzu Bałtyckim oraz zmieniające rozporządzenie (UE) 2022/109 w odniesieniu do niektórych uprawnień do połowów w innych wodach (Dz.U. L 281 z 31.10.2022, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2090/oj>).

⁽³⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2023/194 z dnia 30 stycznia 2023 r. w sprawie ustalenia w odniesieniu do niektórych stad ryb uprawnień do połowów na 2023 r. mających zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii, a także ustanowienia na lata 2023 i 2024 takich uprawnień do połowów w odniesieniu do niektórych stad głębokowodnych (Dz.U. L 28 z 31.1.2023, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/194/oj>).

⁽⁴⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2023/195 z dnia 30 stycznia 2023 r. w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2023 mających zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb oraz zmieniające rozporządzenie (UE) 2022/110 w odniesieniu do uprawnień do połowów na rok 2022 mających zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym (Dz.U. L 28 z 31.1.2023, s. 220, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/195/oj>).

⁽⁵⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2023/2638 z dnia 20 listopada 2023 r. ustalające uprawnienia do połowów na 2024 rok w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb w Morzu Bałtyckim oraz zmieniające rozporządzenie (UE) 2023/194 w odniesieniu do niektórych uprawnień do połowów w innych wodach (Dz.U. L, 2023/2638, 22.11.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2638/oj>).

⁽⁶⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2024/257 z dnia 10 stycznia 2024 r. ustanawiające uprawnienia do połowów na lata 2024, 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii, a także zmieniające rozporządzenie (UE) 2023/194 (Dz.U. L, 2024/257, 11.1.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj>).

⁽⁷⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2024/259 z dnia 10 stycznia 2024 r. w sprawie ustalenia uprawnień do połowów na rok 2024 mających zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb (Dz.U. L, 2024/259, 11.1.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/259/oj>).

- (6) W rozporządzeniach wykonawczych Komisji (UE) 2023/1661⁽⁸⁾ oraz (UE) 2023/2480⁽⁹⁾ określono odliczenia od kwot połowowych na 2023 r. w odniesieniu do niektórych państw członkowskich i gatunków. W przypadku niektórych państw członkowskich odliczenia mające zastosowanie do niektórych gatunków przekraczały jednak wielkość odpowiednich kwot dostępnych w 2023 r. i nie można było zastosować tych odliczeń w całości we wspomnianym roku. Zgodnie z pkt 2 komunikatu Komisji w sprawie wytycznych dotyczących odliczania kwot na podstawie art. 105 ust. 1, 2 i 5 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009⁽¹⁰⁾ („wytyczne”) oraz w celu zapewnienia, aby w takich przypadkach odliczano pełną kwotę w odniesieniu do odpowiednich stad, pozostałe wielkości należy uwzględnić przy ustalaniu odliczeń na 2024 r. oraz, w stosownych przypadkach, od kolejnych kwot.
- (7) Zgodnie z pkt 1 wytycznych w stosownych przypadkach należy dostosować harmonogram odliczeń w przypadku przełowienia kwot w odniesieniu do stad zarządzanych przez regionalne organizacje ds. zarządzania rybołówstwem do harmonogramu odliczeń określonego w odniesieniu do tych stad przez odpowiednie regionalne organizacje ds. zarządzania rybołówstwem. W zaleceniu 21-01 Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) w sprawie wieloletniego programu ochrony tuńczyka tropikalnego i zarządzania nim⁽¹¹⁾ oraz w zaleceniu 22-03 ICCAT w sprawie ochrony włócznika w północnym Atlantyku⁽¹²⁾ przewidziano, że wszelkie przekroczenia dostosowanej rocznej kwoty w 2022 r. należy odliczyć od odpowiedniej kwoty/odpowiedniego limitu połowowego na 2024 r. Na tej podstawie w 2024 r. należy stosować odliczenia – w tym odliczenia wynikające z mających zastosowanie mnożników – z powodu przełowienia ustanowione w 2022 r. w odniesieniu do stada opastuna w Oceanie Atlantyckim (BET/ATLANT) oraz stada włócznika w Oceanie Atlantyckim, na północ od 5° N (SWO/AN05N), obu zarządzanych przez ICCAT. W związku z tym odliczenia ustanowione rozporządzeniem wykonawczym (UE) 2023/1661 z powodu przełowienia w 2022 r. przez Portugalię kwot BET/ATLANT i SWO/AN05N należy stosować w odniesieniu do jej odpowiednich kwot na 2024 r. Przepis określony w zaleceniu 22-03 ma również zastosowanie do przekroczenia rocznych limitów połowowych dla SWO/AN05N w 2023 r., które należy odliczyć od rocznych limitów połowowych na 2025 r.
- (8) Podobnie zalecenie ICCAT 19-05 ustanawiające program odbudowy marlina błękitnego⁽¹³⁾ stanowi, że wszelkie przekroczenia rocznych limitów wyładunków ustalonych na 2023 r. należy odliczyć od limitów wyładunków w 2025 r. W związku z tym odliczenia z powodu przełowienia w 2023 r. w odniesieniu do stada marlina błękitnego w Oceanie Atlantyckim (BUM/ATLANT) należy stosować dopiero w 2025 r.
- (9) Z danych przekazanych przez Francję wynika, że przekroczone wspólną kwotę na 2023 r. wynoszącą 129,840 ton i przydzieloną „pozostałym państwom członkowskim”, w tym Francji, wyłącznie na przyłowy włócznika w Oceanie Atlantyckim na północ od 5° N (SWO/AN05N_AMS) ustanowioną rozporządzeniem (UE) 2023/194. Biorąc pod uwagę, że Francja zgłosiła połowy w wysokości 161,053 ton w ramach przedmiotowej kwoty przydzielonej „pozostałym państwom członkowskim”, należy dokonać odliczenia z tytułu tego przełowienia od kwoty francuskiej. Odliczenie to powinno być stosowane dopiero w 2025 r. zgodnie z zaleceniem ICCAT 22-03.

⁽⁸⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2023/1661 z dnia 24 sierpnia 2023 r. wprowadzające odliczenia od kwot połowowych w roku 2023 w odniesieniu do niektórych stad z powodu przełowienia tych stad w poprzednich latach (Dz.U. L 210 z 25.8.2023, s. 23, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/1661/oj).

⁽⁹⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2023/2480 z dnia 10 listopada 2023 r. wprowadzające zgodnie z rozporządzeniem Rady (WE) nr 1224/2009 odliczenia od kwot połowowych w roku 2023 w odniesieniu do niektórych stad z powodu przełowienia innych stad w poprzednich latach i zmieniające rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2023/1661 (Dz.U. L, 2023/2480, 13.11.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/2480/oj).

⁽¹⁰⁾ Komunikat Komisji w sprawie wytycznych dotyczących odliczania kwot na mocy art. 105 ust. 1, 2 i 5 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 i zastępujący komunikat 2012/C 72/07 (2022/C 369/03) (Dz.U. C 369 z 27.9.2022, s. 3).

⁽¹¹⁾ Zalecenie 21-01 ICCAT zastępujące zalecenie 19-02 zastępujące z kolei zalecenie 16-01 w sprawie wieloletniego programu ochrony tuńczyka tropikalnego i zarządzania nim (<https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2022-01-e.pdf>).

⁽¹²⁾ Zalecenie 22-03 ICCAT zastępujące zalecenie uzupełniające 21-02, które rozszerza i zmienia zalecenie 17-02 w sprawie ochrony włócznika w północnym Atlantyku (<https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2022-03-e.pdf>).

⁽¹³⁾ Zalecenie ICCAT 19-05 dotyczące ustanowienia programów odbudowy marlina błękitnego i marlina białego oraz ryb z gatunku *Tetrapturus georgei* (<https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2019-05-e.pdf>).

- (10) Dalsze aktualizacje lub korekty mogą nadal mieć miejsce w następstwie wykrycia błędów, pominięć lub błędnej sprawozdawczości w odniesieniu do danych liczbowych dotyczących połowów zgłoszonych przez państwa członkowskie na podstawie art. 33 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 w odniesieniu do bieżącego lub wcześniejszego odliczenia.
- (11) Ponieważ kwoty są wyrażone w tonach, przełowienia dotyczące ilości poniżej jednej tony nie powinny być brane pod uwagę,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Kwoty połowowe ustanowione na rok 2024 w rozporządzeniach (UE) 2023/194, (UE) 2023/2638, (UE) 2024/257 oraz (UE) 2024/259 zmniejsza się zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 13 września 2024 r.

W imieniu Komisji
Przewodnicząca
Ursula VON DER LEYEN

ZAŁĄCZNIK

ODLICZENIA OD KWOT POŁOWOWYCH NA 2024 R. W ODNIESIENIU DO STAD PRZEŁOWIONYCH

Państwo członkowskie	Kod gatunku	Kod obszaru	Nazwa gatunku	Nazwa obszaru	Początkowa kwota na 2023 r. (w tonach)	Dozwolone wielkości wyładunków na 2023 r. (całkowita dostosowana ilość w tonach) (1)	Całkowite połowy w roku 2023 (ilość w tonach)	Wykorzystanie kwoty w stosunku do dozwolonych wielkości wyładunków	Wielkość przełowienia w stosunku do dozwolonych wyładunków (ilość w tonach)	Mnożnik (2)	Mnożnik dodatkowy (3): (4)	Zaległe odliczenia z poprzednich lat (5) (ilość w tonach)	Odliczenia, które należy zastosować w 2024 r. (ilość w tonach)
DE	OTH	1N2AB.	Pozostałe gatunki	wody Norwegii obszarów 1 i 2	89,000	89,000	90,320	101,48 %	1,320	/	/	19,997	21,317
DK	HAD	*03 A-C	Plamiak	wody Unii obszaru 3a (warunek szczególny dla HAD/2AC4.)	249,500	271,800	325,598	119,79 %	53,798	1,00	C	/	80,697
DK	HAD	03 A.	Plamiak	3a	2 892,000	2 682,402	2 732,065	101,85 %	49,663	/	C (6)	/	49,663
DK	POK	1N2AB.	Czarniak	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	/	4,288	Nie dotyczy	4,288	1,00	/	/	4,288
DK	WHB	1X14	Błękitek	wody Zjednoczonego Królestwa, wody Unii i wody międzynarodowe obszarów 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 i 14	61 646,000	77 238,647	82 097,607	106,29 %	4 858,960	/	/	/	4 858,960
ES	ALB	MED	Tuńczyk biały	Morze Śródziemne	103,030	133,030	135,312	101,72 %	2,282	/	/	/	2,282
ES	BUM	ATLANT	Marlin błękitny	Ocean Atlantycki	22,770	49,770	55,108	110,72 %	5,338 (7)	1,00	/	/	Nie dotyczy (7)
ES	COD	1N2AB.	Dorsz atlantycki	wody Norwegii obszarów 1 i 2	2 321,000	2 562,590	2 562,586	100,00 %	-0,004 (8)	/	/	60,063	60,063
ES	GHL	N3LMNO	Halibut niebieski	NAFO 3LMNO	4 162,000	4 607,124	4 666,576	101,29 %	59,452	/	/	/	59,452

ES	HAD	1N2AB.	Plamiak	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	2,636	86,058	3 264,72 %	83,422	1,00	A	/	125,133
ES	OTH	1N2AB	Pozostałe gatunki	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	/	78,129	Nie dotyczy	78,129	1,00	A	/	117,194
ES	POK	1N2AB	Czarniak	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	/	14,306	Nie dotyczy	14,306	1,00	/	/	14,306
ES	RJU	8-C.	Raja bruzdowana	wody Unii obszaru 8	10,000	10,000	12,138	121,38 %	2,138	1,00	/	/	2,138
ES	RJU	9-C.	Raja bruzdowana	wody Unii obszaru 9	15,000	20,000	24,008	120,04 %	4,008	1,00	/	1,348	5,356
ES	SOL	7HJK.	Sola zwyczajna	7h, 7j i 7k	/	2,500	15,458	618,32 %	12,958	1,00	C	/	19,437
ES	SOL	8AB.	Sola zwyczajna	8a i 8b	6,000	7,000	19,988	285,54 %	12,988	1,00	C	/	19,482
FR	GHL	1N2AB.	Halibut niebieski	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	16,600	20,889	125,84 %	4,289	1,00	/	/	4,289
FR	HAD	1N2AB.	Plamiak	wody Norwegii obszarów 1 i 2	150,000	171,060	179,080	104,69 %	8,020	/	/	/	8,020
FR	OTH	1N2AB.	Pozostałe gatunki	wody Norwegii obszarów 1 i 2	36,000	36,000	44,547	123,74 %	8,547	1,00	/	/	8,547
FR	RJE	7FG.	Raja drobnooka	7f i 7 g	24,000	10,701	23,296	217,70 %	12,595	1,00	/	/	12,595
FR	SWO	AN05N_A-MS	Włócznik	Ocean Atlantycki, na północ od 5° N	129,840 (°)	129,840 (°)	161,053	124,03 %	31,213 (°)	1,00	/	/	Nie dotyczy (°)
IT	ARA	GF19-21	Bładoczerwona krewetka głębinowa	podobszary geograficzne 19-20-21 (Morze Jońskie)	250,000	250,000	259,823	103,93 %	9,823	/	/	/	9,823
NL	POK	1N2AB	Czarniak	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	21,593	34,653	160,48 %	13,060	1,00	/	/	13,060

PL	MAC	2A34-N	Makrela	wody Unii obszarów 3a, 3b, 3c i 3d; wody Zjednoczonego Królestwa obszaru 2a; wody Unii i wody Zjednoczonego Królestwa obszaru 4; wody Norwegii obszarów 2a i 4a	/	/	254,490	Nie dotyczy	254,490	2,00	A	/	636,275
PT	BET	ATLANT	Opastun	Ocean Atlantycki	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	184,048	184,048
PT	GHL	1N2AB.	Halibut niebieski	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	/	64,738	Nie dotyczy	64,738	1,00	/	/	64,738
PT	JAX	08C.	Ostroboki	8c	188,000	100,000	101,605	101,60 %	1,605	/	/	/	1,605
PT	OTH	1N2AB.	Pozostałe gatunki	wody Norwegii obszarów 1 i 2	/	/	18,012	Nie dotyczy	18,012	1,00	/	/	18,012
PT	SWO	AN05N	Włócznik	Ocean Atlantycki, na północ od 5° N	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	Nie dotyczy	50,792	50,792
PT	SWO	AN05N	Włócznik	Ocean Atlantycki, na północ od 5° N	1 155,830	1 930,090	1 966,680	101,90 %	36,590 (¶)	/	/	/	Nie dotyczy (¶)
PT	SRX	89-C.	Rajokształtne	wody Unii obszarów 8 i 9	1 696,000	1 551,000	1 573,265	101,44 %	22,265	/	/	/	22,265

(¶) Kwoty dostępne dla państwa członkowskiego na podstawie odpowiednich rozporządzeń w sprawie uprawnień do połowów, po uwzględnieniu: wymian tych uprawnień zgodnie z art. 16 ust. 8 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniającego rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylającego rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>), przeniesienia kwot z 2022 na 2023 r. zgodnie z art. 4 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 847/96 z dnia 6 maja 1996 r. wprowadzającego dodatkowe, ustalone z roku na rok, warunki zarządzania ogólnym dopuszczalnym połowem (TAC) i kwotami (Dz.U. L 115 z 9.5.1996, s. 3, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1996/847/oj>) oraz z art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 lub zmian przydziałów bądź odliczeń uprawnień do połowów zgodnie z art. 37 i 105 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

(§) Zgodnie z art. 105 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009. Odliczenie równe przelowieniu * 1,00 stosuje się we wszystkich przypadkach przelowienia równego lub mniejszego niż 100 ton.

(§) Zgodnie z art. 105 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 oraz pod warunkiem że stopień przelowienia przekracza 10 %.

(§) Litera „A” oznacza, że z powodu ciągłego przelawiania w latach 2021, 2022 i 2023 zastosowano mnożnik dodatkowy wynoszący 1,5. Litera „C” oznacza, że zastosowano mnożnik dodatkowy wynoszący 1,5, ponieważ stado jest objęte planem wieloletnim.

(§) Ilości pozostałe z poprzednich lat.

(§) Mnożnik dodatkowy nie ma zastosowania, gdyż przelowienie nie przekracza 10 %.

(§) Do odliczenia w 2025 r. zgodnie z odpowiednim zaleceniem ICCAT.

(§) Ponieważ art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96 nie ma zastosowania do tego stada, nie można wykorzystać tej niewykorzystanej ilości do zmniejszenia odliczenia należnego w 2024 r.

(§) Kwota przyłówów dostępna dla „pozostałych państw członkowskich”, w tym Francji.